

Docket No. 0505-1268P

Patent and Trademark Office, U.S. DEPARTMENT OF COMMERCY.

Patent and Trademark Office, U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond in a collection of information unless it displays a valid OMB control number

Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の差り宣言する。	As a below named inventor I herety declare that
私の住所、郵便の弱先そして国界は、私の氏名の故に記載された達 りである。	My residence post office address and cilizenship are as stated next to my name
下記の名称の発明について、特許益求範囲に記載され、且つ特許が求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明者である(唯一の氏名が記載されている場合)が、良いは最初、最先見つ共同発明者である(複数の氏名が記載されている場合)と信じている。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is kisted below) or an original, first and point inventor (if plural names are kisted below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled.
:	RIDING SIMULATION APPARATUS
上記発明の明経書はここに添付されているが、 添付されていない場合は、	the specification of which is attached hereto. If not attached hereto,
の日に出版され、 この出版の米国出版署号またはPC丁回際出版署号は、 であり、且つ の日に補正された出版(該当する場合)	was filed on
・ 私は、上記の者正義によって補正された、特許禁求昭超を含む上記 明禄者を移封し、且つ内容を理解していることをここに表明する。	t hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification including the claims, as amended by any amendment referred to above
- 私は、透邦規則法與第37級規則1、56に定義されている。特許 性について服要な情報を関示する意識があることを認める。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Trite 37. Code of Federal Regulations Section 1.56

Burden How Statement

This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the need of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to Chief Information Offices, U.S. Patent and Trademark Office, Washington, DC 20231

DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO Commissioner of Fatents and Trademarks.

PTO/SB/106 (5-00)
Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032
Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE
Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記載した夕出版、或いは米国以外の少なくとす5個第365条(a)によるPCT国(d)項又は第365条(b)項に基づ7億先権を主張する本出版の出版日間特許出版または発明者証の出版、別いかなる出版も、下記の仲内をチョ	際出版について、同第119条 (a) いて優先権を主張するとともに、 よりも前の出版日を有する外国での ないはPCT国際出版については、	I hereby claim foreign priority under Title 35, Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign a or inventor's certificate, or 365(a) of any PC which designated at least one country other listed below and have also identified below, any foreign application for patent or inventor International application having a filling date application for which priority is claimed	pplication(s) for patent T International application than the United States by checking the box. 's certificate, or PCT
Prior Foreign Application(s) 外国での先行出版			Prionty Not Claimed 優先権主張なし
2003-037353	Japan	February 14, 2003	
(Number)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed) (出歐日/月/年)	٥
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed) (出版日/月/年)	
私は、ここに、下記のいかなる。 国法典第35額119条 (e) 項の利	*国仮特許出歐についても、その米 1益を主張する。	I hereby claim the benefit under Title 35. Un 119(e) of any United States provisional appli	
(Application No.) (出版器号)	(Filing Date) (出致日)	, , ,	ng Date) 既日)
奥第35編第120条に基づく利 なるPCT国際出版についても、 を主張する。また、本出版の各特 35編第112条第1段に規定を PCT国際出版に関示されていな 出版日と本国内出版日またはPC	る米国出版についても、その米国法 せを主張し、マスマを指定するのが さを主張するのでは基づくのが 許計なので、先行する米国出版版本 作時で、先行する米国出版版本 にはは、その先行中に出版では、 では、一個では、 では、 では、 では、 では、 では、 では、 では、	I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 120 of any United States application(s), or 365(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code Section 112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56 which became available between the filling date of the prior application and the national or PCT International filing date of application.	
(Application No.)	(Filing Date) (出 取 日)	(Status: Patented, Pending, Abandoned) (現況:特許許可、係属中、放案)	d)
(Application No.) (出版哲号)	(Filing Date) (出版日)	(Status: Patented, Pending, Abandone (現況:特許許可、係基中、放棄)	d)
且つ情報と信ずることに基づく既 を宜言し、さらに、故意に虚偽の 第18編第1001条に基づき、 により処罰され、またそのような	の知識に係わるほ述が真実であり、 述が、真実であると信じられること ほ述などを行った場合は、米国法典 罰金または拘禁、若しくはその関方 故意による虚偽のほ述は、本田原が なる特許も、その有効性に同語な われたことを、ここに宜甘する。	I hereby declare that all statements made knowledge are true and that all statements and belief are believed to be true; and furth were made with the knowledge that willful like so made are punishable by fine or imposection 1001 of Title 18 of the United Statements may jeopardize the or any patent Issued thereon.	made on information her that these statements talse statements and the prisonment, or both, under es Code and that such

PTO/SB/106 (5-00)
Approved for use through 10/31/02, OAB 0631-0032
Patent and Trademark Office, U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE
Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OAM control number

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

委任状: 仏は本出版を築査する手銭を行い、且つ米国特許商は庁と の全ての菜母を遂行するために、記名された見明者として、下記の升 数士及び/または弁理士を任命する。 POWER OF ATTORNEY. As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith.

Practitioners at CUSTOMER NO. 2292.

常	红	÷К	14	先

Send Correspondence to:

BIRCH, STEWART, KOLASCH & BIRCH, LLP or CUSTOMER NO. 2292

P.O. Box 747 • Falls Church, Virginia 22040-0747 Telephone: (703) 205-8000 • Facsimile: (703) 205-8050

唯一または第一発明者氏名		Full name of sole or first inventor	
		Yohei MAKUTA	
発明者の著名	日付	Inventor's signature Yoher Majouta	Date May 21,20
住所		Residence	
		Saitama, JAPAN	
国 权		Citizenship	
		Japanese	}
緊使の宛先		Post Office Address	
		c/o Kabushiki Kaisha	Honda
		Gijutsu Kenkyusho, 4 1-chome, Wako-shi, S	-1, Chuo aitama, JAPAN
第二共同発明者がいる場合、その氏名		Full name of second joint inventor, if any	
第二共同発明者の筆名	日付	Second inventor's signature	Date
			May 21,20
住所		Residence	
UR		Cilizenship	
影便の発先		Post Office Address	
1			

(第三以下の共同発明者についても関係に記載し、 氧名を すること) (Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)